

Протокол

№

гр. София, 17.02.2026 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 34 състав, в публично заседание на 17.02.2026 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Георги Тафров

при участието на секретаря Мая Миланова и при участието на прокурора Стоян Димитров, като разгледа дело номер **10932** по описа за **2024** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

След спазване на разпоредбите на чл. 142, ал. 1 ГПК, във връзка с чл. 144 от АПК, на именното повикване в 14,15 часа се явиха:

ИЩЕЦЪТ С. Б. А. – редовно уведомен – явява се лично, доведен от органите на ГД „Охрана“, заедно адв. Г., преупълномощен от адв. Ю., с пълномощно по делото.

СЪДЪТ разпреди да бъдат свалени помощните средства от ищеца.

ОТВЕТНИКЪТ Главна дирекция „Изпълнение на наказанията“ (ГДИН) – редовно уведомен – се представлява от юрк. Д., с пълномощно по делото.

Прокуратурата на Република България се представлява от прок. Д., от СГП.

Явяват се СВИДЕТЕЛИТЕ Е. Д. М. и М. З. Н., доведени от органите на ГД „Охрана“.

СТРАНИТЕ (поотделно): Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ

О П Р Е Д Е Л И:
ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

СЪДЪТ СЧЕМА самоличността на свидетелите, както следва:

Е. Д. М. – 60 год., неосъждан, без родство с ищеца, води дела с ответника.

М. З. Н. – 40 год., осъждан, без дела със страните и родство с ищеца.

СЪДЪТ предупреди свидетелите за наказателната отговорност по чл. 290, ал. 1 НК, същите обещаха да говорят истината. Свид. Н. беше изведен от залата.

СЪДЪТ разпреди да бъдат свалени помощните средства от свид. М..

Разпит на свид. М.:

Познавам ищеца, откакто съм в затвора. Намираме се с него в V група. Знам, че е в затвора от доста време. Той ми е казал, аз съм говорил с него много пъти, знам, че е задържан е откакто съм задържан и аз, и през 2013 г. е бил задържан. Настанен е в Затвора - С. – V група, сега е в килия № 8. Условията в затвора по отношение на дървениците, мога да кажа следното: аз съм ги осъдил по две дела срещу ГДИН в този съд. Едното за дървеници окончателно мина на втора инстанция. Присъдено ми е обезщетение. По последното решение по второто дело, мисля, че за 1 година са 3600 лв. В Затвора - С. в V група има дървеници, има и в приемната и в целия затвор. Всички хора се оплакват. Аз съм ги виждал лично. Виждал съм ищеца, ходил съм в неговата стая. Той лично ми се е оплаквал многократно, защото е чужденец, смята, че аз като българин мога да му помогна нещо. Аз съм му обяснил, че не мога да му помогна. Няма човек в затвора, нито от страна на задържаните лица, нито от страна на охраната, нито от страна на администрацията, който може да му помогне, нито лекаря, от епидемията от дървеници. Той е идвал, оплаквал ми се е, показвал ми е нахапвания. Виждал съм дрехите му, те целите са в петна от кръв и фекалии от дървениците, защото те като се хранят и се изхождат с едни екскременти, които се намират в леглото всяка сутрин. Виждал съм му тялото, той е многократно нахапван. Това е всекидневие, което се е случвало и с него, и с мен, и с всички хора в затвора. Това е ежедневието в затвора. Това момче ми е споделял, че се чувства като с втора присъда от дървеници. Изпитва страдания, болки. Споделял ми е, че не може да спи. Споделял го е в такъв личен разговор с мен, аз да му помогна. Не мога да му помогна с нищо. Той казва, че не се издържа, че не може да търпи повече. Аз съм гледал да го успокоя, но не мога, защото не е възможно това. Това е ежедневието в минало свършено време и в настоящо време, случва се и към момента. Виждал съм му дрехите и в която и стая да влезете, представете си както е това бялото на листа, представете си едни червени следи от кръв. Това се събуждаш всяка сутрин и го възприемаш. И той, и аз го възприемам. Като спиш, тези животинки ги премачкваш – чешеш се, мърдаш с ръце, с крака и те се мачкат. За него съм виждал, че прилича като ожарено с коприва. Като го пипа и се подува, става още повече. С формата на една стотинка е едно ухапване, представлява зачервяване. Специално на него много му личи. Навсякъде е имал – по корема, по краката. Виждал съм го навсякъде. Ние не сме от два дни, а от доста години. Откакто съм в затвора, откакто той дойде в V група, това си е всекидневие. Не мога да кажа точно кога е дошъл в затвора, но сме си говорили, че е колкото мен в затвора. Аз съм задържан от 2013 г. Оттогава няма промяна по отношение на дървениците. Това се случва по един и същи начин в затвора. По един и същи начин се случва в затвора. К. за предотвратяване на изтезанията ги установяват тези работи. По един и същи начин пръскат през месец, през два, когато се сетят. По един и същи начин това е епидемия, която се развива. По никакъв начин не намалява, защото физически и материално никой не прави нужното, за да престане. Правят следното: идват, пръскат. След известно време, както казват затворниците – пръскат с вода и дървениците стават повече. След пръскането, затворниците се ядосват и започват да се оплакват на когото намерят. Идват и пръскат наново. Пръскането, тъй като съм страдал много от това, преди имаше външна фирма. Сега идва някакъв затворник от затвора, човек на администрацията. Преди идваха специалисти по унищожаване на такива паразити и вредители. Човека ми каза, че няма смисъл да ни говори, защото, след като напръскат, трябва да се върнат след 3 дни, а няма да ги допуснат да огледат терена, дали се намират оцелели потомъци на дървениците, ако има да се напръска пак. После отново след няколко дни, да се установи дали има нова популация и да напръскат така, докато свърши. А какво се случва в затвора - влизат в стаята, идват, пръсват тук-там с някакъв препарат. А тези дървеници се намират в леглото, в цепнатините, в прозорците, в лампата, ел. инсталацията. Ако има миниатюрен процеп, например, на леглото има към 80 метални

съединения, отдолу на тях има 100 с яйца. След няколко дни тези яйца са нови дървеници и тръгват. Никой не ги пръска. Не се прави това. Където е пръснато няма смисъл. Дюшеците, съединени с едни такива квадратни, във всяко едно е като гнездо. На някои места са с размер 1/3 мм, или 1/2 мм, вътре има няколко стотин, които след няколко дни стават хиляда. В затвора негласно е прието, че можеш да отидеш да се оплачеш, обаче в затвора се ходи при доктора само в сряда. Докторът няма да приеме оплакването ти, че си ухапан от дървеница, защото целият затвор е изяден от дървеници, а и нямат такива лекарства и специалисти. С. ми е казвал, че това му е втора присъда плюс присъдата, която търпи – лишаване от свобода, изтезание с дървеници, което за него е страшно мъчение. Физически съм го виждал нахапан, споделял ми е, че не може да спи и е психически смазан от това. Разбирам го, защото и аз съм го изпитал това. Не можеш да спиш от това. През нощта усещаш как нещо ти ходи по лицето, по врата, по устатата и като го смачкаш, се разнася ужасен мирис. Това е някакъв кошмар и момчето ми го е споделял многократно. Той има едни неоправдани очаквания, че аз мога да му помогна. Аз му казах, че мога само да му помогна как да напише жалба, но не мога да го спася и да му помогна. На разходка ни пускат 1 час и 40 минути. Топла вода в затвора има, но не през цялото време. Уж има топла вода, но тя никога не е топла. През деня от топлата вода тече вода, но не е топла. В затвора, това е една дупка, несъвместима с човешкото здраве. Прозорците са малки. Няма светлина.

На въпроси на юрк. Д., СВИДЕТЕЛЯТ: Не мога да си спомня дали ищецът е подавал молби за допълнително пръскане. Допълнително пръскане в Затвора никога не е извършвано, а не знам дали той може да подаде такава молба. То, може да подаде, но всеки от нас знае, че това е напразно. Не може да се получи нищо. Те самите идват и пръскат, но пръскат формално. Идват пръскат и после не пръскат, за да ги изтребят до край. Не можеш да направиш нищо. Не мога да кажа дали ищецът е давал дюшека си за дезинфекция и изпаряване. Не мога да си спомня. Безпредметно е да дадеш дюшека си, наоколо е пълно с други. Дори да го обработят този дюшек. Понякога са правили ремонти, като отворят инсталацията, изпадат с цели шепи.

На въпроси на прокурора, СВИДЕТЕЛЯТ: След толкова години и толкова дела няма никакво подобрене. Независимо, че са осъдени, от 2017 г. познавам хора, които са ги осъдили, не се променя нищо, защото технологията за справяне с това нещо е изключително специфична, не се прилага никога през цялото това време. Смятам, че това нещо се прави, за да се пръскат, не тези от затвора, а тези над тях. Това са писаници, жалби. Хората са писали на кого ли не, но нищо. Хората от ГДИН не се справят с тези задължения, защото на това се гледа през пръсти. Чувал съм отрядни да си говорят, че едната си отворила папката, която е оставила събота и неделя, и в папката се е развила цяла популация. И тях ги хапят.

На свидетеля не се поставиха повече въпроси.

В залата беше въведен свидетеля Н., СЪДЪТ СЧЕМА самоличността му, както следва:
СЪДЪТ разпореда да бъдат свалени помощните средства от свид. Н..

Разпит на свид. Н.:

Познавам ищеца от 2013 г. в затвора сме заедно и до сега. Бяхме в различни групи, първо в XIII, в X, в V група. Сега сме в V група, килия № 8, заедно сме от три години. В затвора има дървеници. Те са навсякъде. Във всички групи и помещения. Едно време работихме заедно в склада, аз като отговорник, и той работеше там. В помещенията, където се правят дюшеците е по същия начин, имаше дървеници навсякъде. Оттам се раздава на целия затвор, навсякъде. Това е години наред. Аз влязох в затвора през 2012 г., а от 2013 г. влязох в Централния затвор, той дойде няколко месеца след мен. Работихме заедно, живяхме заедно в различни помещения, групи и работни

места. При тези пръскания първо страдат очите на човек, дали се пръска вишката, стената, или масата, или каквото и да е. На него специално му стана червено под очите. Д. след две минути само се дразнят и се появяват навсякъде – по дюшеците, на стените. Той се събужда в 4,00 – 4,30 часа сутринта, за да ходи на работа. Той цяла нощ не е могъл да спи. Като отиде на работа, връща се към 11 – 12 часа през деня. Хапва малко и ляга да спи, поспи час, час и нещо и после пак се буди и вика, защото го хапят. Постоянно е така. През нощта е по същия начин. Когато спи, той има навик като вика, и аз, като чувам, скачам и го питам какво става, а той казва, че го хапят и не може да спи. Това е постоянно, години наред. Не ни дават никакви препарати. Минават само от време на време – на седмица или на месец един или два пъти. Пръскат лекичко, като пръскат, дразнят самите дървеници и те започват да хапят. По същия начин едно време ставаше с препаратите, пръскат целия багаж и от това се подуваха и зачервяваха под очите. Не само на него, на повече хора, но дървениците си стоят. Той постоянно се оплаква, нощем се буди постоянно, защото го сърби. Чуди се какво да прави, измива се със студена вода, чака до сутринта, опитва се да спи, ако може. Никакви лекарства не му дават. Той е социално слаб, няма от къде, това продължава години. Това са мъчения – ден, два, три. Това го виждам години наред. Аз една година преди него там.

На въпроси на юрк. Д., СВИДЕТЕЛЯТ: Ходи на лекар, но той няма какво да направи. Казва му да внимава, да не пипа нищо. Той няма къде да ходи, като е пръскано на леглото или на стената, или на масата. Като пипне нещо, и става нещо. Чака ден – два, три, да минат, след като пръскат. Например днес минаха сутринта лекичко напръскаха. Това пръскане го извършва домакинът на затвора, с няколко члена на свобода, даде им приставката с препарати и само присъства и минава по килиите. Който желае да пръска, има хора които се страхуват от този препарат, защото пробваха много пъти. Няма никаква файда от този препарат. Като чистиш килията и даваш всичко възможно да бъде всичко чисто, влиза една дървеница и на втория ден стават 1000 дървеници. Колкото и да боядисват и да мажат, няма как да ги изчистят. Те се крият по ъглите, по места, където няма как да ги изчистиш. Има хора, които отказват да бъде пръскано, заради тази реакция на очите. Хигиената в килията я поддържа, който лежи в килията. Например като сме двамата в една килия, ние отговаряме за хигиената, за чистотата, за всичко в помещението.

ЮРК. Д.: Когато минават на проверка, предупреждават ли Ви храната в спалните помещения да бъде сведена до минимум?

АДВ. Г.: Възразявам срещу допускането на този въпрос.

СЪДЪТ НЕ ДОПУСКА въпроса.

На въпроси на прокурора, СВИДЕТЕЛЯТ: Няма как да има подобрене. Помня от началото, когато започнах, дойдоха по-старите затворници и казаха, че идват хората от арестите, ги карат в VIII група, където приемат новите хора. Носят дървеници оттам и после тези хора ги разпределят по групите на затвора и дървениците плъзват навсякъде.

На свидетеля не се поставиха повече въпроси и заедно със свид. М. бяха изведени от залата.

СТРАНИТЕ (поотделно): Нямаме други доказателствени искания.

СЪДЪТ СЧИТА делото за изяснено от фактическа страна и

О П Р Е Д Е Л И:
ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО ПО СЪЩЕСТВО

АДВ. Г.: Моля да уважите изцяло предявения от доверителя ми иск, като осъдите ответника да му

изплати обезщетение за претърпени неимуществени вреди, вследствие излагането му на нечовешки условия в Софийски централен затвор, за периода, посочен в исковата молба от 2013 г., когато е настанен в това място за лишаване от свобода, до момента, посочен в исковата молба – момента на завеждането ѝ. Считаю, че категорично се установи наличието на дървеници в спалните помещения и на територията на целия затвор, които непрекъснато, в продължение на тези близо 13 години, ежедневно са хапали и по този начин са превръщали живота на доверителя ми в ад. Както свидетелят заяви, мястото за лишаване от свобода се превръща в по-тежко наказание за лицето, което го изтърпява, отколкото самата присъда за лишаване от свобода. Тоест два пъти лицето е наказвано, веднъж чрез лишаването му от свобода, а втори път чрез излагането му на нечовешки условия, в които да живее и да битува. Очевидно е, че за тези 13 години, от страна на администрацията на СЦЗ е проявено бездействие, или проформа изпълняване на пръскане, което не води до краен резултат, който е целеният резултат, а именно да няма такива дървеници. Моля да вземете предвид вече утвърдената практика на Административен съд - София-град, досежно размера на обезщетенията, които се присъждат, като с писмените бележки ще представим такива решения, при които обезщетенията на ден варират между 6, 8 до 10 лв. на ден. Моля да присъдите на доверителя ми направените в настоящото производство разноси по списък, който представям. Считаю, че българският съд, в лицето на Административен съд - София-град, има възможността да се произнесе и по тези дела и да защити човешките права на лишените от свобода в България, така че България да отговаря на вече близо над 20 години членството ѝ в ЕС.

ЮРК. Д.: Моля да отхвърлите исковата претенция като неоснователна и недоказана. Претендирам юрисконсултско възнаграждение. Правя възражение за прекомерност. Моля срок за писмени бележки.

ПРОКУРОРЪТ: Считаю предявената искова претенция по ЗОДОВ принципно за основателна и доказана, като моля състава за произнасяне в посока уважаване на иска и определяне на обезщетение по справедливост.

СЪДЪТ ДАВА ВЪЗМОЖНОСТ на страните да представят писмени бележки в 7-дневен срок от днес.

ОБЯВИ, че ще се произнесе с решение в законоустановения срок.

Протоколът е изготвен в съдебно заседание, което приключи в 14,48 часа.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: